



Name: Ripna Maca

Origin: Serbia

Lyrics:

Ripna maca na polica,
Da dokači sušenica.

Poklonija popadija,
Poklonija zamolija.

Pusti maco sušenica,
Dam ti maco rubenica.

Poklonija zamolija,
Zamolija, udarija.

S's metlata po glavata,
S's mašite po ušite

Translation:

The Cat Jumped

The cat jumped onto the kitchen shelf,
To grab a dried meat sausage.

The priest's wife, bends over and beseeches.

Drop the dried meat, cat.
I'll give you, cat, a "rubenica".

Bending, beseeching,
Beseeching, SWATTING.



BALKAN FOLKDANCE SOCIETY



With a broom to the head.
With tongs to the ears.



BALKAN FOLKDANCE SOCIETY